


広報

しんち

12

2001. No.366



**駒ヶ嶺小の5、6年生
海上から相馬港を見学！**

県相馬港湾建設事務所は、豪華客船「飛鳥」の相馬港寄港に合わせて11月8日、駒ヶ嶺小学校の5、6年生などを招待して、相馬港ゼミナールを開催しました。

駒ヶ嶺小の児童たちは、相馬港の建設状況や荷役状況などを見学したり、国土交通省所有船「おきかぜ」に乗って普段見ることのできない海上から、相馬港や新地町を見て回りました。

□産業まつり・健康福祉まつり・文化祭・図書館まつり・保育展

広がるふれあいの輪



イベント目白押し！
多くの町民で賑わう

「第15回ふるさと産業まつり」「健康福祉まつり」「文化祭」「図書館まつり」「保育展」が11月10日、11日に町総合体育館や保健センター、農村環境改善センター、図書館などで行われ、大勢の町民で賑わいました。

ふるさと産業まつりは、朝市会やJAそつま、漁協、商工会、特産品振興協議会、地元企業らが出店し産品を直売。また、遊海しんちの写真展示やまぐろの解体・試食、餅つき大会、納豆ころめし早食い競争、綱引き大会など盛り沢山のイベントや納豆、リンゴなど特産品の無料配付も行われました。

健康福祉まつりでは、健康優良者の表彰や体力測定、料理コンテストの作品展、健康ポスター・標語の展示などが文化祭では、芸能発表会や囲碁将棋大会、野点コーナー、書道・盆栽等の作品展などが、図書館まつりでは、手作り絵本の展示や読み聞かせ、人形劇、ビデオ編集体験、氏

家文庫の公開などが、保育展では、子どもたちの絵・写真展示や折り紙などの工作が行われました。



▶納豆ころめし早食い競争(産業まつり)



▶まぐろの解体試食(産業まつり)



▲健康優良者表彰(健康福祉まつり)



▲おやつ作りコーナー(健康福祉まつり)



▲高齢者作品展(健康福祉まつり)



▶見事に実ったカボチャ(産業まつり)



▶餅つき大会で配られた餅に舌鼓(産業まつり)



▲体力チェック(健康福祉まつり)



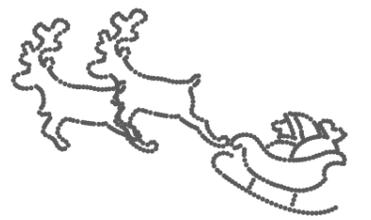
▲囲碁・将棋大会(文化祭)



▲芸能発表会(文化祭)



▶子供たちの絵や遊び場が
いっぱい(保育展)



▲人形劇(図書館まつり)



▲華道コーナー(文化祭)



▲野点コーナー(文化祭)

長年の功績をたたえ 町功労者表彰式

長年にわたり各分野で町の発展に活躍された方々を表彰する、町功労者表彰式が11月2日、農村環境改善センターで行われました。

式では、自治功労、産業振興功労、防災功労の5人の方を表彰。また、町や町社会福祉協議会、しんち福社会などに多額のご寄付を寄せられた方々に感謝状を贈りました。表彰された方々は次のとおりです。受賞者の皆さま、おめでとうございます。

功労者表彰

自治功労

寺島 幹雄 さん

(76歳・小川)

平成元年4月から平成13年3月までの12年間、町第8行政区長を努め、平成5年4月からは区長会長として活躍。11の間、町総合計画審議会会長、町工場立地審議会会長、町公害対策審議会

成元年8月から平成11年3月まで、ほ場整備事業福田地区換地委員長として土地改良の普及推進に尽力され、地域農業の発展に寄与されました。

産業振興功労

農業生産法人有有限会社 新地グリーンファーム (代表取締役 高橋良行)

平成7年に法人設立以来、本町の特性を活かした最新大型栽培施設「ガラスシャトー」において、高度な栽培技術をもって高品質トマトなどの安定生産を図り、雇用及び資源の活用に努め、町産業振興の発展に寄与されました。また、多くの視察団や報道機関の受け入れにより、本町を全国的に紹介しました。

産業振興功労

荒 正敏 さん

(74歳・明地)

昭和62年4月から平成7年4月まで町議会議員、また、平



防災功労

荒 節雄 さん

(54歳・今神)

昭和46年4月町消防団に入団以来、30年間防火思想の啓蒙に努められるとともに、第一分団分団長として、団員の指導育成並びに消防団の発展に寄与されました。

防災功労

後藤 一茂 さん

(53歳・富倉)

昭和45年1月町消防団に入団以来、31年間防火思想の啓蒙に努められるとともに、本部副分団長として、団員の指導育成並びに消防団の発展に寄与されました。

感謝状

町長感謝状

- ・荒 中央(鎌倉市)
- ・新地鉱産(株)
- ・加藤建材工業(株)
- ・新地町建設業組合
- ・佐藤工業(株)
- ・伊藤れい子(釣師)

福島県林業コンクール「山林苗畑部門」で県知事賞

川上高夫さん(杉目)

林業技術の向上と林業経営の改善を図るため毎年行われている、県林業コンクール「山林苗畑部門」で川上高夫さん(杉目)が県知事賞を受賞しました。

川上さんは、2度目の受賞で、苗木の苗

高や根本径のバランス、根系の発達などが評価されました。



敬称略

- ・石田初男(小川)
- ・鈴木 弘(駒ヶ嶺町)
- ・旭電化工業(株)相馬工場
- ・目黒 昭(小川)
- ・かめや工機(株)
- ・宇佐見昭(下真弓)
- ・森 正夫(富倉)
- ・松塚 貢(岡)
- ・菊地 英(小川)
- ・中津川和正(岡)
- ・森 崇子(菅谷)

町長・社会福祉協議会会長連名感謝状

- ・林 功(上真弓)
- ・遭水進一(大戸浜)
- ・荒 馨(釣師)
- ・林 秀一(上真弓)
- ・佐々木健彦(釣師)
- ・(株)トーヨー不動産

町長・しんち福社理事長連名感謝状

- ・新地自動車整備工場(有)
- ・岡田義則(岡)
- ・八巻房雄(城内)
- ・林 隆雄(上真弓)
- ・横山 茂(上真弓)
- ・小泉良一(新地町)
- ・水戸 弘(新地町)
- ・門馬一郎(中島)
- ・目黒 昭(小川)
- ・小野義一(小川)
- ・泉田靖夫(岡)
- ・目黒俊昌(作田)
- ・林 秀一(上真弓)
- ・目黒 博(富倉)
- ・菅野 敏(藤崎)
- ・水戸貞男(新地町)

勲六等単光旭日章受章

目黒邦男さん(75歳・小川)

平成13年秋の叙勲で、目黒邦男さん(小川・75歳)が勲六等単光旭日章を受章しました。



新地町統計調査員協議会

全国統計協会連合会会長表彰

国勢調査や農林業センサスなど各種統計調査に活躍の町統計調査員協議会(鈴木一夫会長・会員11人)がこのほど、長年の統計調査事業の功績により、全国統計協会連合会会長表彰を受けました。また、同協議会の寺島勝治さん(大戸浜)が統計調査員としての功績により、福島県統計協会名誉会長表彰を受けました。



第13回ふくしま駅伝 熱走！力走！新地町選手団 町の部35位、総合成績は56位

県内市町村85チームがタスキをつなぐ第13回市町村対抗福島県縦断駅伝競走大会(ふくしま駅伝)が11月18日、白河市の白河総合運動公園陸上競技場をスタート、福島市の県庁前をゴールとする16区間、95.4キロのコースで行われました。

当日は小春日和を感じさせる絶好のコンディションの中、選手たちは沿道に集まった家族や多くの町民の声援を受けながら、晩秋の福島路を力走し、昨年の総合55位(町の部36位)には僅かに及びませんでしたが、5時間46分18秒のタイムで総合56位(町の部35位)の成績をあげました。

選手の皆さんお疲れさまでした。また、早朝から応援に駆けつけてくださった多くの町民の皆さん、選手に勇気を与えた熱いご声援ありがとうございました。



▲10区を快走の水戸健文選手



▲3区目下陽介選手から4区目井上康太選手へタスキをつなぐ



▲最終16区、ゴールする寺島享選手

新地町うつくしま未来博推進協議会解散
未来博へのご協力
ありがとうございました

「美しい空間、美しい時間」をテーマに、日本で初めて森の中で開催された博覧会「うつくしま未来博」は9月30日に閉幕しました。未来博の閉幕に伴い町うつくしま未来博推進協議会も11月16日、解散総会を開き解散しました。

町民の皆さんには、町民研修として未来博へ積極的に参加していただき、また、町のPRのため「福田十二神楽保存会」「駒ヶ嶺小学校一輪車クラブ」「藤崎劇団」の皆さんには、会場内でそれぞれの活動を披露していただきました。

町民研修は、参加者総勢1,349人でバス37台を運行しました。また、昨年5月から入場券を販売しましたが当日券を含めて、計2,310枚の販売となりました。

多くの町民の皆さんのご参加と多大なるご協力にあらかじめ感謝申し上げます。ありがとうございました。

がとうございました
●町うつくしま未来博推進協議会(役場企画振興課)
☎2111



▲新地町の出展ブースは大盛況

▲未来博には期間中165万7千人余りの方が訪れました



▲それぞれの活動を披露し、町をPRしてくれた皆さん(左から「福田十二神楽保存会」「駒ヶ嶺小一輪車クラブ」「藤崎劇団」)

しんち福祉会「利用者からの苦情解決委員会」設置

社会福祉法人「しんち福祉会」では10月1日、苦情解決委員会を立ち上げました。

これは、介護保険制度導入に伴い、苦情解決事業が新たに設けられたことによるものです。概要は次のとおりです。

- ▶対象となる苦情の範囲・申立人
苦情は、しんち福祉会が提供する各種サービスに関するもので、苦情申し立てできる方は、現在又は過去にサービスを受けたことのある利用者やその家族、代理人です。
- ▶苦情解決委員会の体制
・苦情解決責任者 特別養護老人ホーム施設長
・苦情受付担当者 新地ホームとデイサービスセンターの生活相談員、在宅介護支援センターの介護支援専門員
・第三者委員(公平な立場で問題解決にあたります)
鈴木義昭さん(心配ごと相談員)
斎藤良子さん(人権擁護委員)
太田政光さん(しんち福祉会監事)

- ▶苦情解決の方法
・苦情の受付は、面接・電話・書面などにより苦情受付担当者が随時受け付けます。
・受け付けた苦情は、第三者委員に報告し、第三者委員は内容を確認して、苦情申出人に報告を受けた旨を通知します。
・その後、苦情解決のために苦情解決責任者は、申出人と誠意をもって話し合い解決に努めます。その際、申出人は第三者委員の助言や立ち会いを求めることができます。
・しんち福祉会で解決できない苦情については、県社会福祉協議会に設置された運営適正化委員会に申し立てすることができます。
介護の現場においては、ともしれば介護するほうとされるほうが上下関係になりがちですが、しんち福祉会では、常に対等な立場であることをお互いに自覚して、開かれた施設を常に目指しています。家族や地域の皆さんの率直なご意見をお待ちしております。
- 問い合わせ しんち福祉会(☎2111)



平成13年度「新地野球リーグ」開幕 ジャパニーズ優勝!

6月3日に開幕した新地野球リーグのリーグ戦がこのほど閉幕し、混戦を制したジャパニーズ(代表加藤直樹)が見事優勝を果たしました。また、9月30日には6チームが参加してリーグ会長杯争奪戦がトーナメント方式で行われ、投打がかみ合ったジャパニーズが優勝し、リーグ戦と合わせて2冠を達成しました。成績は次のとおりです。

- ▶リーグ戦優勝・ジャパニーズ(5勝1敗) 2位・タイガース(4勝1敗1分) 3位・役場(4勝2敗)
- ▶会長杯優勝・ジャパニーズ、準優勝・タイガース、3位・役場、OMベルズ

野球リーグで新地高校グラウンドを清掃

今年度は町民野球場が改築工事のために、全ての試合を新地高校グラウンドで行いましたが、感謝と同校野球部へのエールを込めて10月28日早朝、各チームの代表者ら30人が周辺の清掃活動を行いました。



▶熱戦が繰り広げられたリーグ戦



▶新地高校グラウンドを清掃する関係者

鹿狼山・釣師浜から「初日の出」を見よう!

毎年恒例の「鹿狼山元旦登山」と「釣師の浜から初日の出を見る会」を次のとおり行います。皆さん、山・海から初日の出をご覧ください。

●鹿狼山元旦登山

- ▶日時 平成14年1月1日(火) 午前6時
- ▶集合場所 鹿狼山登山口広場
- 参加者に記念品をプレゼント

●問い合わせ

鹿狼山元旦登山実行委員会
(役場産業課☎内線43)

●釣師の浜から「初日の出」を見る会

- ▶日時 平成14年1月1日(火) 午前5時
- ▶場所 釣師浜海水浴場
- 参加者にあら汁サービス

●問い合わせ

釣師の浜をきれいにする会
会長 伊藤和雄(☎2152)



14チームが熱戦 町民バレーボール大会
「第10回町民バレーボール大会」が11月23日、町総合体育館で行われ、町民ら約200人が参加して熱戦を繰り広げました。競技は、地区対抗で14チームが参加、A・B両ブロックに分かれて、予選リーグ、決勝トーナメントを戦いました。成績は次のとおりです。
Aブロック優勝・第8行政区A(小川) Bブロック優勝・第13行政区A(城内・上ノ町・新町・駒ヶ嶺町)



▶予選リーグからレベルの高い好ゲームの連続



▶パネルトークで発言する桜井正孝さん(右から二人目)

伊達サミットで交流
第11回伊達開拓ふるさと従兄弟(いとこ)「まちづくりサミット」が11月8日、亘理町の中央公民館で開催され、旧伊達藩にゆかりのある5市町(新地町・北海道伊達市・宮城県亘理町・山元町・柴田町)から約300人が参加し交流を深めました。サミットでは、「国際化とまちづくり」と題したパネルトークなどが行われ、町からは第1回町民の翼に参加した桜井正孝さん(新町)がパネラーとして参加しました。

バンフ'98 清掃ボランティア
第8回町民の翼でつくる「バンフ'98」(日下喜美子会長)は10月28日、老人憩いの家を気持ちよく使ってもらおうとボランティア清掃を行いました。老人憩いの家には、会員15人が集まり、部屋の清掃や窓ふきなどを半日かけて丁寧に行いました。また、夏には改善センター周辺の草取りなど積極的にボランティア実践しています。



▶窓ふきに励む会員たち



▶元気いっぱい橋本ヨシエさん

橋本ヨシエさん(藤崎) 98歳の特別敬老祝金
町では、橋本ヨシエさん(98歳・藤崎)に特別敬老祝金として、20万円を98歳の誕生日に贈りました。橋本さんは、明治36年11月17日生まれで、身の回りのことは自分でするとともに、気丈で働き者のおばあちゃんです。食事も、好き嫌いなく残さずに食べ、元気いっぱいです。

図書館探訪

● 一般書



・国境 黒川 博行

あの疫病神コンビが国境破りに挑む！一年前の因縁が元で腐れ縁となった建設コンサルタント二宮とヤクザ桑原。大金を持って行方をくらまし

た詐欺師を追い、未知なる隣国・北朝鮮へと向かうが...



・仙台牛たん焼き物語

発祥から50年、仙台名物として人気の牛たん焼きのこれまで。歩み、輸入牛の話、女性客増のためのアイデア、味向上の様々な試み等、商品開発の舞台裏を紹介。仙台市の

Go!Go! ディヴィット

(和訳は15ページ)



Hello Shinchi: It's December and getting colder. The last month of the year is a special one for many Americans and probably one of our most favorite times of the year. On December 25th we celebrate Christmas. There is no school or work during Christmas. It's a lot like the Japanese Obon because many family members that live far away return to their homes where they were raised to spend time with their families. We also give and receive gifts to our friends and family. We also enjoy celebrating the coming new year by staying up until midnight to watch the big apple in New York light up when the New Year arrives. In Japan, Christmas has become popular among young couples. It is a time for romantic dates and giving presents. As for me, I will not return to my home in America this year. Instead I will stay here in Shinchi and experience a Japanese New Year by hiking up Karo-san and watching the first sunrise of the New Year.

Sincerely,

David Hoffner

保育所から 69 こんにちは



子どもたちの元気な声が響き渡る中、給食室で腕をふるっている「おねがいしませ」と大きな声で当番の子が出席人数を書いた紙を持ってきます。「きょうのおかずなー」と声をかけてくる子どもたち。「今日はね、鮭のムニエルと大豆入りひじきよ。おいしいの作るからまってね」と話します。子どもたちは、保育所の給食を楽しみにしています。給食は、友だちと一緒に食べることで、味覚や食嗜好を育てることが出来ます。また、「いただきます。ごちそうさま」などのあいさつをすることで、食事のマナーも集団の中で身につけていきます。

おいしく楽しい給食

大好きな手作りおやつ！

子どもたちのもつ一つの楽しみはおやつです。おやつは、食事が少ない乳幼児の栄養を補つため大切で、食事の一部と考えられています。

また、嗜好品をとることが多いため、楽しみや満足感を与えます。子どもの要求のままとすると、エネルギーのとりすぎで、肥満になることがあります。保育所では、おやつも栄養のバランスを考え、出すようにしています。このため、できるだけ手作りおやつを取り入れています。ここで子どもたちに人気のメニューを紹介します。

- ・ クレープ
・ アップルパイ
・ ツッキー
・ 三色だんご
・ 焼きおにぎり



- ・ ピザおにぎり
・ スイートポテト
・ シフォンケーキ
・ チーズケーキ
・ デコレーションケーキ
・ 保育所の給食は、旬の食材を取り入れて季節感のある献立を心がけています。これからも、おいしく喜ばれる給食を作っていきたいと思えます。

● ビデオ

- ・ くまの子ウーフ
・ 小さなハイキングピクニック

● CD

- ・ RRemix 広末涼子
・ SAVE OUR SHIP 浜田省吾

● 図書館クリスマス会

- ▼日時 12月16日(日)
午前10時30分～12時
▼場所 町図書館 視聴覚室
▼内容 読み聞かせ、人形劇、クリスマス工作など
▼申込期限 12月13日(木)
▼募集人数 30人
●申し込み・問い合わせ 町図書館(☎5031)

図書館カレンダー table with dates and library status (open/closed)



こんにちはは栄養士です

サプリメントって何??

今回はサプリメント(栄養機能食品)の表示について説明します。

● 栄養成分の機能表示

- 栄養機能食品には、カルシウムや鉄、ビタミンなど栄養素の働きが表示されています。
・ カルシウム 骨や歯の形成に必要。
・ 鉄 血液の成分(赤血球)をつくるのに必要。
・ ビタミンB1 食欲の増進。皮膚や粘膜の健康維持。
・ ビタミンB2 発育促進。皮膚や粘膜の健康維持。
・ ナイアシン 脳神経の働きを助け、血行をよくする。皮膚や粘膜の健康維持。
・ ビタミンB6 かぶれやにきびの予防。皮膚や粘膜の健康維持。
・ 葉酸 赤血球の形成を助け、身体の成長、発育を促進。
・ ビタミンB12 赤血球の形成を助け、神経系を正常に保つ。
・ パントテン酸 身体の成長と皮膚や粘膜の健康維持。
・ ビオチン 皮膚や粘膜の健康維持。
・ ビタミンC 病原菌やウイルスに対する抵抗力を増す。皮膚や粘膜の健康維持。
・ ビタミンA 視力の維持。皮膚や粘膜の健康維持。
・ ビタミンD カルシウムの吸収を促進。骨の形成を助ける。
・ ビタミンE 筋肉の萎縮を防ぎ、免疫力を高める。
サプリメントは食事ですらない栄養を補つものですが、やはり、食べ物から栄養をとることが体にとっては一番です。

12月28日～1月3日
ゴミ収集がお休みです

12月28日～1月3日まで
の7日間、ゴミ収集は年末年始のため休みとなります

役場町民課(☎内線23)
1月1日～1月3日
火葬場「一里壇斎苑」お休みです

1月1日から3日までの
3日間、相馬方部衛生組合
火葬場「一里壇斎苑」が年
始の休みとなります

平成14年度
相馬看護専門学生募集

相馬地方広域市町村圏組
合では、相馬看護専門学校の
学生を次により募集します

▼受験資格 高卒またはこれ
と同等以上の資格を持つ方
(平成14年3月卒業見込みの
方を含む)

▼試験日・試験科目
1次試験
平成14年1月24日(木)
・国語 (漢文は除く)、数
学、英語、理科(生物
B、化学 Bから選択)

公民館・勤労青少年ホーム

Table with columns for date, activity name, and location. Includes activities like Tai Chi, Taijiquan, and various classes.

年末年始の交通事故防止
県民総ぐるみ運動
運動期間 12月10日(月)～1月7日(月)
運動の重点
・飲酒運転の追放
・夜間の交通事故防止
・シートベルトとチャイルドシートの着用の徹底

相馬市石上字南姥沢344
(☎378118)

工業統計・石油等
消費構造統計調査
にご協力を

12月31日現在で、工業統
計調査及び石油等消費構造
統計調査を行います

工業統計調査は、製造業
を営む事業所を対象に、その
活動実態を、また、石油等
消費構造統計調査は、産業
別・規模別・地域別にエネ
ルギー消費の実態を調査しま
す。ご協力をお願いします

役場企画振興課(☎内線63)
●問い合わせ

・故神田朝夫さんのご遺志
として神田睦子さん(新地
町)より10万円/小泉淑さ
ん(新地町)より10万円

◆新地ホームへ
◎寄付
・水戸貞勇さん(新地町)
より10万円/荒修一さん
(作田)より20万円/高木孝
一さん(藤崎)より10万
円/菅野シゲ子さん(今泉)
よりさつま芋40kg/林みね
子さん(真弓)よりきのこ
4kg/渡部英之さん(小川)
よりタオル100枚/旭電化工
業(株)相馬工場より冷凍ケ-
キ100個/郡司イネさん(山
元町)より卵170個/佐藤啓
治さん(釣師)より梨2箱

◎慰問・ボランティア
・新地小学校3年生46名よ
り楽器演奏/藤崎劇団7名
より唄・踊り/みちのく歌
謡「風の会」13名より唄・
踊り・三味線/特養ボラン
ティア(福田・新地・駒ヶ
嶺の女性の皆さん)27回
56人/JAすずらん6回
10人/レマンの会1回3人/
漁協婦人部1回4人/新地
高校3回70人

「水・音・光のファンタジー」開催
わくわくランド情報
「水・音・光のファンタジー」開催
わくわくランドでは、次
の日程で「水・音・光のフ
ァンタジー」を開催します

「水・音・光のファンタジー」日程表
Table with columns for date, time, and event details.

地域でささえあうあったかいお正月
歳末たすけあい運動
この運動は、援助や支援を必要とする人たちが安心して暮らせるよう、住民参加や理解を得て様々な福祉活動を重点的に展開していきます

お誕生おめでとう
(子供) (親) (地区)
みく来 大和田冬樹・里美 新地町
つば羽 八島賢一・幸 恵 上ノ町
りゅうせいの誠な奈の華あ央 荒直人・千春 春作田
わか若夕ま真 太田勝二・麗華 中里
かえて楓 齋藤秀・みき 新地町
木村邦彦・幸 弓 今神
石田 正隆 8 8歳 高川

ご冥福をお祈りします
(死亡者) (年齢) (地区)
荒 フサ 9 3歳 小川
早坂 新一 7 2歳 大戸浜
高木 孝男 6 7歳 杉崎
加藤 忠壽 8 3歳 下真弓
鎌田 園子 8 3歳 小川
小泉 イ子 8 7歳 新地町
加藤 キヨ 9 0歳 小川
石田 正隆 8 8歳 高川

母と子の健康
(12月19日～1月11日)
健康診査 対象者 日時 受付時間
母子手帳交付 妊娠とわかったらなるべく早く、母子手帳の交付を受けましょう 12/21(金) 午前9時～10時
2歳児歯科健診 平成11年7月～9月生まれ 12/19(水) 午後1時～1時15分

水道業者修理当番
Table with columns for date, company name, and phone number.

(☎374722)

(☎2096)

Go!Go! ディヴィット

(和訳編)



Hello Shinchi:

12月になりだんだん寒くなってきましたね。年の最後の月は多くのアメリカ人にとって特別な月であり、おそらく一年で一番好きな時だと思えます。12月25日、クリスマスでお祝いします。クリスマス間は学校がなく仕事がありません。クリスマスは日本のお盆のようなものです。なぜなら遠くから家に帰ってきて、家族のメンバーがそろって全員で時間を過ごします。友達や家族に贈り物をあげたりもらったりします。また年が明けるまでニュー・ヨーク(ビッグアップル)のライトを見たりして真夜中まで新年がくるのを祝って楽しめます。

日本では、クリスマスは若者のカップル間で人気がありますね。ロマンチックな日で贈り物をあげたりします。

私にとって今年はアメリカの家には帰りません。かわりに新地にいて、鹿狼山に登り新年の初日の出を見て日本での新年を経験します。

Dave

和訳：尚英中学校 松田勘太先生

わが家の自慢料理①

今月から、町で募集した「わが家の食卓コンクール」の作品展を紹介いたします。皆さん家庭で挑戦してはいかがでしょうか。

梅肉としらす干しのまぜごはん

齋藤尚子さん(菅谷)

- 材料(4人分)
- 米 320g
- しらす干し 60g
- 卵 1個
- 梅干し 2個
- 青しそ 小8枚



- 作り方
- 米を炊く
- しらす干しは熱湯をかけて十分に水気をとる
- 卵を卵焼きにして、みじん切りにする
- 梅干しは種を取り、みじん切りにする
- 青しそもみじん切りにし、ととも炊きあがったごはんには混ぜ合わせてできあがり

- 出品者からのコメント
- 食欲のないような時に美味しく食べられます。



八巻 広河 くん
(1歳7カ月・菅谷)

●お母さんから一言

アンパンマンとブロックあそびが大好きな、とても元気な子です。食べ物もダイコンやニンジンなど野菜が好物です。優しく思いやりのある子になってください。



伏見 優依 ちゃん
(1歳9カ月・小川)

●お母さんから一言

活発でいつも外で三輪車に乗って遊んでいます。おじいちゃんともとても仲良しで、いっぱい遊んでもらっています。いつまでも明るく元気な子でいてネ。



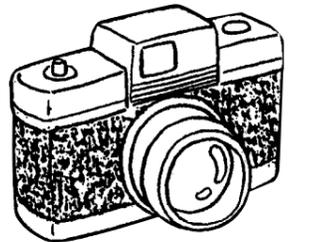
頑張るマン 85



山田 浩章 さん
(20歳・新地町)

学生さんですか?
仙台市の東北文化学園専門学校で、児童福祉や介護などの勉強をしています。趣味は何ですか?
いっぱいありますが、サッカーや野球などスポーツは何でもしますし、旅行も好きです。旅行は、青森のねぶた祭りや大曲の花火大会など祭りを見に行くのが好きです。
今の目標は?
しっかりと勉強して、卒業後は福祉関係

の仕事に就きたいです。
理想の女性のタイプは?
外見の好みは特にはないです。好きな人がタイプです。
町に対して一言
学校は仙台市ですが、仙山線に乗り換えないと行けないので、朝が早く、夜は遅くなってしまう。もともと常磐線の本数が増えたり、快速電車などができ、交通が便利になればいいですね。



伝言板

☆広報にあなたの写真が載っていたら差上げます。お気軽に連絡ください。
☆「広報しんち」は皆さんが主役です。皆さんの「はこボイス」もぜひお願いします。
☆企画振興課(内線63)

町の文芸

◆新地短歌会

山の端を赤く染めつつ沈む日に
明日は稲刈らむと夫は決めぬ
何ページも読むにあらねど枕辺に
読みたき本のある夜は楽し
わたあめ機をめぐりて吾も並びたり
心はずでに幼児にもどりて
吾が町の年毎盛る文化祭
精進の道に空も晴れゆく
炭そ菌の広がるニュースにテロリストの
見えない仕事背筋のさむし
自衛官になるを拒みし子を今は
安堵し居るとその母語る
露こぼし草ひく畑に鶴鴉の
つかず離れず餌を漁れり
真夜中にふと目ざむれば雨音と
犬の遠吠えかすかに聞こゆ
蝉しぐれ森から消えて蟋蟀の
鳴く静かなる秋とはなりぬ
幼児をさすすがに老母の手をとりて
姉と二人で粥を食ませり
葉隠れに狂い咲き初む寒椿
ほつほつ紅く狭庭彩る

荒 洋子
今野 好子
大須賀しづ
高崎 よし
桜井 京子
菅野八重子
寺島 淑子
片平 トシ
高橋 忠雄
高橋クニ子
小山田つや



海の安全と豊漁を祈願 『安波神社祭典・魚まつり』



5年に一度、漁の安全と豊漁を祈願する新地漁協安波神社祭典が11月3日、釣師浜漁港周辺を会場に盛大に行われました。

秋空の下、漁業後継者の若い衆が神輿（みこし）を担いで釣師・大戸浜を練り歩き、樽神輿（たるみこし）に持ち替えた後は、冷たい釣師浜海水浴場に入り海を清めました。漁協では「魚まつり」と題して、漁協婦人部などによりサケ汁やホッキ飯、魚介類の即売、秋サケやサンマの無料試食コーナーなどで来場者に新地の海の幸を存分に振る舞いました。特設ステージでは歌や踊りの披露もあり5年に一度のまつりを盛り上げました。

人の動き

(住民基本台帳調べ)

- 人口/9,026人 (-7人)
男/4,412人 (+2人)
女/4,614人 (-9人)
- 世帯数/2,463世帯 (+1世帯)
※11月1日現在()は前月比

今月の納税

- 固定資産税 第4期分
- 国民健康保険税 第5期分
- 国民年金 12月分

こちら 編集室



11月の夜空に現れた「しし座流星群」、ご覧になった方も多いと思います。本当にきれいでしたね。表紙を飾れるほどではなかったのですが、小さく紹介します。見えますか？ (寺)

(19日午前4時10分、ISO800フィルム、20mmレンズ、F3.5、約5分間露出)



再生紙使用